





Nederlands

(0.5 m) Neem minimum afstand tussen armatuur en verlichte voorwerpen in acht.
 Geschikt voor montage op normaal brandbare oppervlakken.
 Gebruik alleen lampen die geschikt zijn voor gebruik in open armaturen.
 Gebruik geen coolbeam lampen.
 IPx0, niet geschikt voor gebruik in vochtige of corrosieve omgeving.
 Sluit de stroom af vóór installatie, onderhoud en verwisselen van de lamp(en).
 De uiteinden van flexibele aansluitleidingen dienen te worden afgewerkt met zorgvuldig vastgeknepen adereindhulzen.
 Dit product kan met elk type dimmer worden gedimd.
 Gebruik uitsluitend het voorgeschreven lamptype. Zie etiket in armatuur.

English

(0.5 m) Minimum distance between the lamp and lit objects in metres.
 Suitable for mounting on flammable surfaces, such as wood.
 Lamps must be suitable for use in open luminaires.
 Do not use cool beam lamps.
 IPx0, do not use in damp or corrosive atmospheres.
 Disconnect mains supply before installation, maintenance or replacement of the lamp(s).
 The cores of flexible cords must be terminated with properly crimped ferrules.
 This product can be dimmed with any type of dimmer.
 Only use lamps of the correct type (see label).

Français

(0.5 m) Distance minimum entre la lampe et une surface normalement inflammable (en mètres).
 Convient pour le montage sur surfaces normalement inflammables.
 Utiliser uniquement des lampes adaptées aux luminaires ouverts.
 Es pas utiliser des lampes coolbeam.
 IPx0, ne peut être utilisé dans des atmosphères corrosives ou humides.
 Couper le courant avant installation, entretien, ou remplacement de la lampe.
 Les bouts des câbles de raccord souples doivent se terminer d'un manchon de conducteur proprement serré.
 Il est possible de régler ce produit avec tout type de variateur.
 Utiliser uniquement des lampes du type prescrit (voir étiquette).

Deutsch

(0.5 m) Mindestabstand zwischen Leuchte und angestrahltem Gegenstand in Metern.
 Geeignet zur Montage auf normal brennbares Material.
 Es dürfen nur Leuchtmittel eingesetzt werden, die für den freibrennenden Betrieb (ohne leuchtenseitige Schutzabdeckung) erlaubt sind.
 Keine Coolbeam Lampen anwenden.
 IPx0, nicht für den Einsatz in feuchter oder angreifender Umgebung geeignet.
 Vor der Montage, Reinigung oder Leuchtmittelwechsel stets Strom in Sicherungskasten abschalten.
 Die Enden flexibler Anschlußleitungen sind mit sorgfältig festgeklebten Aderendhülsen zu versehen.
 Dieses Produkt kann mit jedem Typ Dimmer gedimmt werden.
 Verwenden Sie nur Lampen des angegebenen Typs (siehe Etikett).

Español

(0.5 m) Mantener una distancia mínima en metros desde la lámpara a los objetos iluminados.
 Apropiada para su instalación sobre superficies inflamables, como madera.
 Las lámparas deben ser aptas para su uso en luminarias abiertas.
 No utilizar lámparas del tipo coolbeam.
 IPx0, no utilizarla en atmósferas húmedas o corrosivas.
 Antes de sustituir la lámpara, primero desconectar la tensión de la red.
 Los núcleos de los cables flexibles deben acabar en terminales engastados.
 Este producto se puede atenuar con cualquier tipo de sordina.
 Utilice sólo lámparas del tipo indicado (véase la etiqueta).

Svenska

(0.5 m) Symbolen anger minsta avstånd mellan lampa och belyst yta.
 Får monteras på normalt brännbart materia.(t.ex trå).
 Ljuskällan måste vara anpassad för användning i öppna armaturer.
 Använd inte kallljusspegel-lampor.
 IPx0, ej lämplig för användning i fuktiga eller frätande miljöer.
 Slå ifrån huvudströmbrytaren före installation, underhåll eller lampbyte.
 Ledarna i de flexibla kablarna skall avslutas med ordentligt fastpressade kabelskor.
 Denna produkt kan blandas av med alla typer av dimmers.
 Användas endast ljuskällor av rätt typ (se etikett).

Norsk

(0.5 m) For må unngå brannfare må det være en minimumavstand på meter mellom lampen og det belyste punktet.
 Egnet for montering på normalt brennbare flater.
 Lyspærene må være egnet for bruk i åpne armaturer.
 Bruk ikke lavspenningslamper coolbeam.
 IPx0, ikke egnet for bruk i fuktige eller korroderende atmosfærer.
 Frakoble strømtilførselen før installasjon, vedlikehold eller ved bytte av lampe.
 LEDningstrådene i de fleksible LEDningene må være avsluttet med ledningshylser.
 Dette produktet kan dimes med alle typer dimmerekvisitter.
 Pass på at det nyttes korrekt lyskilde (se etikett).

Dansk

(0.5 m) Mindste afstand til belyste genstande skal overholdes.
 Til montering på almindeligt bærbart underlag.
 Lamper skal være egnet til brug i åbne armaturer.
 Brug ikke "coolbeam"-lamper.
 IPx0, ikke egnet til bruk i fugtig eller tærende luft.
 Afbyrd strømmen inden installation, udskiftning af lyskilde eller rengøring
 Bøjelig tildeeling skal termineres forskriftsmæssigt.
 Dette produkt kan dæmpes med alle typer af dæmpere.
 Anvend kun den korrekte lamptype (se mærkat på armaturet).

Suomenkielinen

(0.5 m) Vähimmästäisäisyys valaisimien ja helposti sytytysten pintojen välillä.
 Voiotaan asentaa puupinnaille.
 Tämä valaisin on suunniteltu käytettäväksi vain suojuatun lampun kanssa.
 Älä käytä kylmäsadelämpuja.
 IPx0, ei soveltu käytettäväksi kosteissa tai syövyttävissä olosuhteissa.
 Katkaise virta ennen asennusta, huoltoa ja lampun vaihtoa.
 Taipuisien johtojen sydämet on päättetävä oikein poimutettuilla tukiholkeilla.
 Tämä tuote voldaan himmentää kaiken typpisillä himmentimillä.
 Käytä vain ilmoitetun typpisiä lampuja (katso kyltti).

Italiano

(0.5 m) Distanza minima tra la lampada e la superficie illuminata, in metri.
 Idoneo al montaggio su superfici con normale grado di infiammabilità.
 Le lampade devono essere adatte per essere usate con luci aperte.
 Non utilizzare lampade coolbeam.
 IPx0, non usare in atmosfera umida o corrosiva.
 Interrompere la linea di alimentazione prima di installare purire, o sostituire la lampade.
 Anelli adeguatamente ondulati devono essere installati all'estremità finale delle anime dei cavi flessibili.
 Questo prodotto può montare qualsiasi tipo di oscuratore graduale.
 Devono essere utilizzate solo lampade del tipo corretto (vedi etichetta).

Português

(0.5 m) Considerar uma distância mínima em metros entre as armaduras e os objectos iluminados.
 Adequado para montar em superfícies normalmente inflamáveis.
 Utilize somente lâmpadas que sejam adequadas para uso em luminárias abertas.
 Não utilize lâmpadas coolbeam.
 IPx0, não apropriada para utilização em ambientes húmidos ou corrosivos.
 Desligue a corrente eléctrica antes da instalação, manutenção e substituição da(s) lâmpadas(s).
 A parte inferior das pontas dos cabos flexíveis deve estar propriamente retorcida e curvada.
 Este produto pode ser atenuado com qualquer tipo de redutor de tensão.
 Devem ser aplicadas somente lâmpadas do tipo correctas (sigas as instruções).

Ελληνικά

(0.5 m) Ελάχιστη απόσταση μεταξύ του φωτιστικού και των φωτιζόμενων σε μέτρα.
 Κατάλληλο για τοποθέτηση σε εύφλεκτες επιφάνειες όπως ξύλο.
 Χρησιμοποιείτε μόνο λαμπτήρες κατάλληλους για ανοιχτά φωτιστικά.
 Μη χρησιμοποιείτε λαμπτήρες ψυχρής δέσμης.
 IPx0, ακατάλληλο για χρήση σε υγρό ή διαβρωτικό περιβάλλον.
 Πριν από την τοποθέτηση, συντήρηση ή αντικατάσταση του (ων) λαμπτήρα (ων), αποσυνδέστε το ρεύμα.
 Οι ψίχες των εύκαμπτων καλωδίων θα πρέπει να τερματίζονται με κατάλληλους μεταλλικούς ακροδέκτες.
 Η ρύθμιση της έντασης του προϊόντος αυτού μπορεί να γίνει με οποιονδήποτε τύπο ντίμερ.
 Χρησιμοποιήστε μόνο λαμπτήρες του ενδεδειγμένου τύπου (βλέπε σήμανση).

Polski

(0.5 m) Minimalny odstęp pomiędzy oprawą a oświetlanym przedmiotem w metrach.
 Oprawa dostosowana do montażu na łatwopalnym podłożu, takim jak drewno.
 Lampy muszą być odpowiednie do stosowania w otwartych oprawach oświetleniowych.
 Nie należy stosować żarówek o zimnym świetle.
 IPx0, nie nadaje się do stosowania w wilgotnej lub powodującej korozję atmosferze.
 Należy odłączyć napięcie w sieci zasilającej przed instalacją, konserwacją lub wymianą lamp(y).
 Końcowki giętkiego przewodu należy wykończyć specjalną nasadką dokładnie na nim zaciśniętą.
 Ten produkt może być przyjemny za pomocą kazdego rodzaju sciemniacza.
 Należy stosować wyłącznie lampy podanego typu (patrz etykietka).

Русский

(0.5 m) Минимальное расстояние между светильником и освещаемым объектом в метрах.
 Подходит для монтажа на воспламеняющейся поверхности, как напр. дерево.
 Лампы должны предназначаться для открытых светильников.
 Запрещено использование ламп Coolbeam.
 IPx0, не предназначен для работы во влажных или коррозийных условиях.
 Отключить от сетевого питания до монтажа, техобслуживания или смены ламп(ы).
 Жилы гибких шнуров должны быть ограничены надлежащим образом гофрированными наконечниками.
 Освещенность этого изделия может регулироваться с помощью любого типа регулятора освещенности.
 Используйте лампы указанного типа (см. табличку).